

Folding Bed with Mattress
Klappbett mit Matratze
Lit Pliable avec Matelas
Cama Plegable con Colchón
Letto Pieghevole con Materasso
Łóżko składane z materacem

HW69449

USA office: Fontana AUS office: Truganina GBR office: Ipswich ITA office: Milano POL office: Gdańsk
DEU office: FDS GmbH, Neuer Höltigbaum 36, 22143 Hamburg, Deutschland FRA office: Saint Vigor d'Ymonville

If you're having difficulty, our friendly customer team is always here to help.



USA:cs.us@costway.com POL:sklep@costway.com
AUS:cs.au@costway.com DEU:cs.de@costway.com
GBR:cs.uk@costway.com FRA:cs.fr@costway.com
ITA:cs.it@costway.com ESP:cs.es@costway.com

THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION. PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.



Before You Start

- ⚠ Please read all instructions carefully.
- ⚠ Retain instructions for future reference.
- ⚠ Separate and count all parts and hardware.
- ⚠ Read through each step carefully and follow the proper order.
- ⚠ We recommend that, where possible, all items are assembled near to the area in which they will be placed in use, to avoid moving the product unnecessarily once assembled.
- ⚠ Always place the product on a flat, steady and stable surface.
- ⚠ Keep all small parts and packaging materials for this product away from babies and children as they potentially pose a serious choking hazard.



Vor dem Beginnen

- ⚠ Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch.
- ⚠ Bewahren Sie die Anweisungen zum zukünftigen Verwendung auf.
- ⚠ Überprüfen Sie, ob alle Teile und Zubehörteile vorhanden sind.
- ⚠ Lesen Sie jeden Schritt sorgfältig durch und befolgen Sie die richtige Reihenfolge.
- ⚠ Wir empfehlen, alle Teile möglichst in der Nähe des Aufstellungsortes zu montieren, um unnötige Bewegungen nach der Montage zu vermeiden.
- ⚠ Stellen Sie den Artikel immer auf eine ebene, feste und stabile Fläche.
- ⚠ Halten Sie alle kleinen Teile und Verpackungsmaterialien fern von Babys und Kindern, ansonsten besteht Erstickungsgefahr.



Avant de Commencer

- ⚠ Veuillez lire attentivement toutes les instructions.
- ⚠ Conservez les instructions pour vous y référer ultérieurement.
- ⚠ Vérifiez toutes les pièces et les accessoires.
- ⚠ Lisez attentivement chaque étape et suivez l'ordre correct.
- ⚠ Nous recommandons que, dans la mesure du possible, tous les produits soient assemblés à proximité de la zone où ils seront utilisés, afin d'éviter tout déplacement inutile du produit une fois assemblé.
- ⚠ Placez toujours le produit sur une surface plane et stable.
- ⚠ Conservez toutes les petites pièces de ce produit et les matériaux d'emballage hors de portée des bébés et des enfants, car ils pourraient présenter un risque d'étouffement.



Antes de Empezar

- ⚠ Lea atentamente todas las instrucciones.
- ⚠ Conserve las instrucciones para futuras consultas.
- ⚠ Separe y cuente todas las piezas y los accesorios.
- ⚠ Lea detenidamente cada paso y siga el orden correcto.
- ⚠ Recomendamos que, siempre que sea posible, todos los elementos se monten cerca de la zona en la que se van a utilizar, para evitar mover el producto innecesariamente una vez montado.
- ⚠ Coloque siempre el producto sobre una superficie plana, estable y firme.
- ⚠ Mantenga todas las piezas pequeñas y los materiales de embalaje de este producto lejos de los bebés y los niños, ya que pueden representar un grave riesgo de asfixia.



Prima di Iniziare

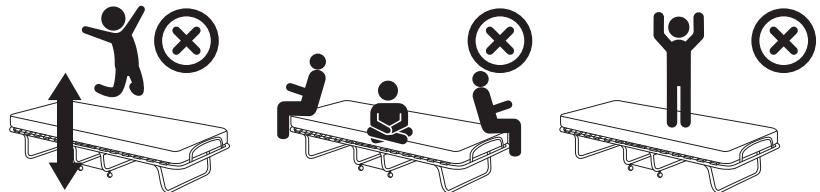
- ⚠ Si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni.
- ⚠ Conservare le istruzioni per riferimento futuro.
- ⚠ Separare e contare tutte le parti e gli accessori.
- ⚠ Leggere attentamente ogni passo e seguire l'ordine corretto.
- ⚠ Si consiglia, ove possibile, di assemblare tutti gli articoli vicino alla zona in cui verranno posti in uso, per evitare di spostare inutilmente il prodotto una volta assemblato.
- ⚠ Posizionare sempre il prodotto su una superficie piana, stabile.
- ⚠ Tenere tutte le piccole parti e i materiali di imballaggio di questo prodotto lontano dalla portata di neonati e bambini, in quanto possono costituire un serio pericolo di soffocamento.



Zanim Zacznesz

- ⚠ Zapoznaj się z instrukcją.
- ⚠ Zachowaj instrukcję do wglądu.
- ⚠ Posortuj części i upewnij się, że zestaw jest kompletny.
- ⚠ Zapoznaj się ze sposobem montażu i postępuj zgodnie z instrukcją.
- ⚠ Zalecamy, aby montaż odbywał się możliwie najbliżej miejsca docelowego położenia produktu, aby uniknąć niepotrzebnego przesuwania.
- ⚠ Upewnij się, że produkt znajdzie się na płaskiej i stabilnej po wierzchni.
- ⚠ Upewnij się, że materiały wykorzystane podczas pakowania produktu, oraz jego elementy znajdują się poza zasięgiem dzieci.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS / MONTAGEANLEITUNG / INSTRUCTIONS DE MONTAGE / INSTRUCCIONES DE MONTAJE / ISTRUZIONI DI MONTAGGIO / INSTRUKCJA MONTAŻU



Do not jump on
the folding bed

Springen Sie nicht
auf das Klappbett

Ne sautez pas sur
le lit pliant

No salte sobre la
cama plegable.

Non saltare sul
letto pieghevole

Nie skacz po łóżku

Do not sit on
the edges

Setzen Sie sich nicht auf
die Kanten

Ne vous asseyez pas
sur les bords

No se siente en los
bordes.

Non sedersi sui bordi

Nie siadaj na
krawędzi łóżka

Do not stand up
on the folding bed

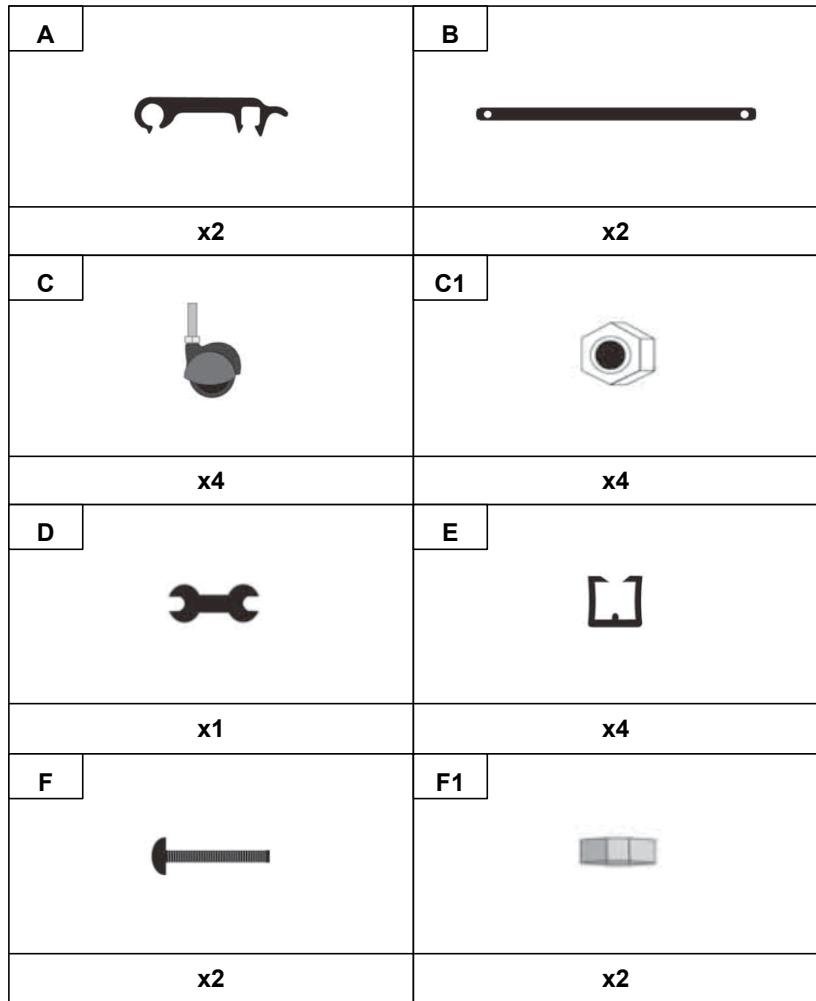
Stehen Sie nicht
auf dem Klappbett

Ne vous tenez pas
debout sur le lit pliant

No se ponga de pie
sobre la cama
plegable.

Non stare in piedi
sul letto pieghevole

Nie stawaj na łóżku



1

EN: (2) Extended center legs.

DE: (2) Erweitern Sie die mittleren Beine.

FR: (2) Pieds centraux allongés.

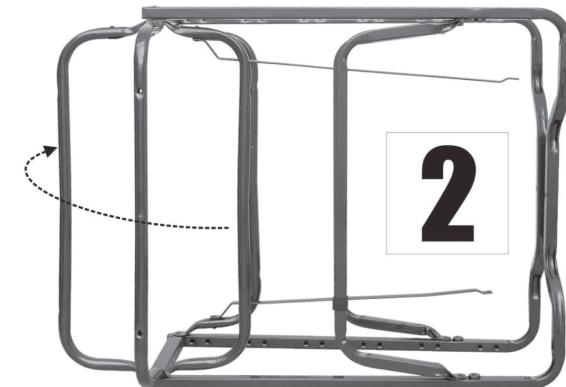
ES: (2) Patas centrales extendidas

IT: Stendere le gambe centrali.

PL: (2) Rozłoż średkowe nogi.



2



3

EN: Cross bar must be positioned between caster and leg flat side facing up.

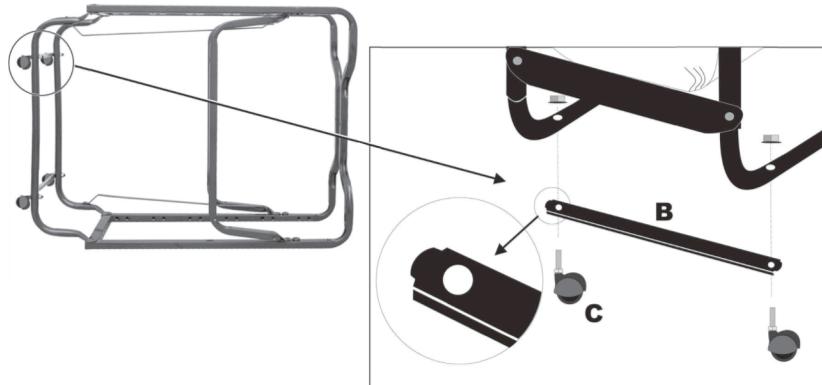
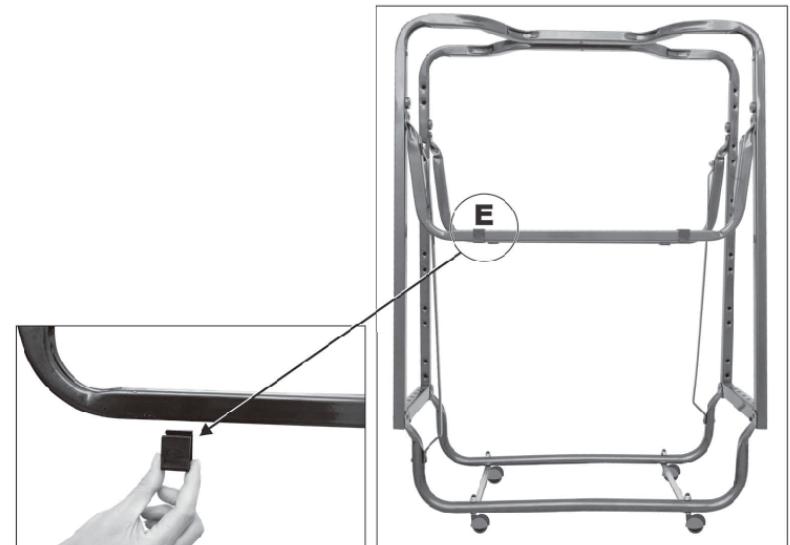
DE: Die Querstange muss zwischen den Laufrollen und der flachen Seite des Beins nach oben positioniert sein

FR: La barre transversale doit être positionnée entre la roulette et le côté plat du pied vers le haut.

ES: La barra transversal debe colocarse entre la rueda y la pata con el lado plano hacia arriba.

IT: La barra trasversale deve essere posizionata tra le ruote e la gamba con il lato piatto rivolto verso l'alto

PL: Umieść poprzeczkę pomiędzy kółkami a nogami łóżka, płaską stroną skierowaną do góry.

**4****5**

**EN:**

A) Carefully remove all packaging.

B) Unfold bed and remove hardware pack.

1) Close bed and secure with clip lock bar (item A) Fig 1 see illustration.

2) Place folded bed on its side and extend the two center legs. Fig 2.

3) Place flat side of leg cross bar (item B) across the center legs aligning holes of cross bar with underside legs Fig 3, insert caster (item C) up through cross bar and THEN leg. Secure with nut and tighten with spanner (item D) repeat for remaining 3 casters.

4) Release snap click lock bar, carefully unfold one side of the bed until the leg retention bar hole aligns with the corresponding extended outer leg hole Fig 4. Secure with nut and bolt (item F) and spanner (item D). repeat for opposite side. This process enables the automatic leg action.

Please note bed must be partially unfolded for the holes to align.

5) Stand bed upright and attach the 4 plastic caps by inserting them into the pre drilled holes in each outer leg (item E) Fig 5.

6) Handles must be held firmly when operating to prevent bed from opening too rapidly. To operate bed, hold both handles firmly, release clip lock bar (item A). Gently lower one side to the floor repeat for opposite side. To close simply fold and secure with clip lock bar.

Please do not place hands near hinges when operating the bed.

Recomended maximum weight 120 kgs 264lbs

DE:

- A) Entfernen Sie vorsichtig alle Verpackungen.
- B) Klappen Sie das Bett auseinander und entfernen Sie das Hardwarepaket.
 - 1) Schließen Sie das Bett und sichern Sie es mit der Clip-Verschlussstange (Element A) Abb. 1, siehe Abbildung.
 - 2) Legen Sie das gefaltete Bett auf die Seite und ziehen Sie die beiden Mittelbeine heraus. Abb. 2.
 - 3) Legen Sie die flache Seite der Beinquerstange (Element B) über die Mittelbeine und richten Sie die Löcher der Querstange mit den Beinen auf der Unterseite aus (Abb. 3), führen Sie die Rolle (Element C) nach oben durch die Querstange und DANN das Bein ein. Mit Mutter sichern und mit Schraubenschlüssel festziehen (Element D). Wiederholen Sie dies für die verbleibenden 3 Laufrollen.
 - 4) Lösen Sie die Schnappverschlussstange, klappen Sie vorsichtig eine Seite des Betts auseinander, bis das Loch der Beinhaltstange mit dem entsprechenden verlängerten äußeren Beinloch ausgerichtet ist (Abb. 4). Sichern Sie es mit Mutter und Schraube (Element F) und Schraubenschlüssel (Element D). Wiederholen Sie dies für die gegenüberliegende Seite. Dieser Vorgang ermöglicht die automatische Beinaktion.

Bitte beachten Sie, dass das Bett teilweise aufgeklappt werden muss, damit die Löcher aufeinander ausgerichtet sind.

- 5) Stellen Sie das Bett aufrecht hin und befestigen Sie die 4 Kunststoffkappen, indem Sie sie in die vorgebohrten Löcher in jedem äußeren Bein (Element E) einsetzen (Abb. 5).
- 6) Die Griffe müssen beim Betrieb fest gehalten werden, um zu verhindern, dass sich das Bett zu schnell öffnet. Um das Bett zu bedienen, halten Sie beide Griffe fest und lösen Sie die Clip-Verriegelungsstange (Element A). Senken Sie eine Seite vorsichtig auf den Boden, wiederholen Sie dies für die gegenüberliegende Seite. Zum Verschließen einfach zusammenklappen und mit Klippverschlussstange sichern.

Bitte bringen Sie Ihre Hände nicht in die Nähe von Scharnieren, wenn Sie das Bett bedienen.

Das empfohlene Maximalgewicht beträgt 120 kg

FR:

- A) Retirez soigneusement tous les emballages.
- B) Dépliez le lit et retirez le paquet des accessoires.
 - 1) Fermez le lit et sécurisez avec la barre de verrouillage à clip (élément A) Fig 1 voir illustration.
 - 2) Placez le lit plié sur le côté et étendez les deux pieds centraux. Figue 2.
 - 3) Placez le côté plat de la barre transversale des pieds (élément B) sur les pieds centraux en alignant les trous de la barre transversale avec les pieds inférieurs Fig 3, insérez la roulette (élément C) dans la barre transversale et PUIS le pied. Fixez avec l'écrou et serrez avec la clé (item D) répétez pour les 3 roulettes restantes.
 - 4) Relâchez la barre de verrouillage, dépliez soigneusement un côté du lit jusqu'à ce que le trou de la barre de retenue des pieds s'aligne avec le trou de pied extérieur allongé correspondant Fig 4. Fixez avec un écrou et un boulon (élément F) et une clé (élément D). répéter pour le côté opposé. Ce processus permet l'action automatique des jambes.

Veuillez noter que le lit doit être partiellement déplié pour que les trous s'alignent.

- 5) Redressez le lit et fixez les 4 capuchons en plastique en les insérant dans les trous pré-percés de chaque pied extérieur (item E) Fig 5.
- 6) Les poignées doivent être tenues fermement lors de l'utilisation pour éviter que le lit ne s'ouvre trop rapidement. Pour faire fonctionner le lit, tenez fermement les deux poignées, relâchez la barre de verrouillage du clip (élément A)
Abaissez doucement un côté au sol, répétez pour le côté opposé.
Pour fermer, pliez simplement et fixez avec la barre de verrouillage à clip.
- Veuillez ne pas placer les mains près des charnières lors de l'utilisation du lit.

Poids maximum recommandé 120 kg

ES:

- A) Retire con cuidado todo el embalaje.
- B) Despliegue la cama y retire el paquete de accesorios.
- 1) Cierre la cama y asegúrela con la barra de bloqueo de clip (A), vea la Figura 1.
- 2) Coloque la cama plegada de lado y extienda las dos patas centrales, vea la Figura 2.
- 3) Coloque el lado plano de la barra transversal de pata (B) a través de las patas centrales alineando los agujeros de la barra transversal con la parte inferior de las patas (vea la Figura 3), inserte la rueda (C) a través de la barra transversal y ENTONCES la pata. Asegure con la tuerca y apriete con la llave (D). Repita la operación con las 3 ruedas restantes.
- 4) Suelte la barra de bloqueo a presión, despliegue con cuidado un lado de la cama hasta que el agujero de la barra de retención de pata se alinee con el correspondiente agujero de la pata exterior extendida (vea la Figura 4). Asegure con la tuerca y el perno (F) y la llave (D). Repita la operación en el lado opuesto.
Este proceso permite la acción automática de las patas.

Tenga en cuenta que la cama debe estar parcialmente desplegada para que los agujeros se alineen.

- 5) Coloque la cama en posición vertical y fije las 4 tapas de plástico introduciéndolas en los agujeros preperforados de cada pata exterior (E), vea la Figura 5.
- 6) Las manijas deben ser sostenidas firmemente al operar la cama para evitar que se abra demasiado rápido.

Para operar la cama, sostenga ambas manijas firmemente, libere la barra de bloqueo de clip (A).

Baje suavemente un lado hasta el suelo y repita la operación con el lado opuesto.

Para cerrarla, simplemente pliéguela y asegúrela con la barra de bloqueo.

No coloque las manos cerca de las bisagras cuando maneje la cama.

El peso máximo recomendado es de 120 kg.

IT:

- A) Rimuovere con attenzione tutto l'imballaggio.
- B) Aprire il letto e rimuovere il pacchetto di accessori.
- 1) Chiudere il letto e fissarlo con la barra di bloccaggio a clip (parte A) vedere Fig 1
illustrazione.
- 2) Posizionare il letto piegato su un lato e stendere le due gambe centrali. Fig 2.
- 3) Posizionare il lato piatto della traversa delle gambe (parte B) sulle gambe centrali allineare i fori della traversa con le gambe inferiori Fig 3, inserire la ruota (parte C) attraverso la traversa e POI la gamba. Fissare con dado e stringere con la chiave a brugola (parte D) ripetere per le altre 3 rotelle.
- 4) Rilasciare la barra di bloccaggio a scatto, aprire con attenzione un lato del letto fino a quando il foro della barra di ritensione della gamba si allinea con il corrispondente foro della gamba stessa esterna Fig 4. Fissare con dado e bullone (elemento F) e chiave (parte D). Ripetere per il lato opposto.
Questo processo abilita l'azione automatica della gamba.

Si prega di notare che il letto deve essere parzialmente aperto per allineare i fori.

- 5) Mettere il letto in posizione verticale e fissare i 4 tappi di plastica inserendoli nei fori predisposti in ciascuna gamba esterna (parte E) Fig 5.
- 6) Le maniglie devono essere tenute saldamente durante il funzionamento per evitare che il letto si apra troppo rapidamente.
Per operare il letto, tenere saldamente entrambe le maniglie, rilasciare la barra di blocco della clip
(parte A).
Abbassare delicatamente un lato sul pavimento, ripetere per il lato opposto.
Per chiudere bastano piegare e fissare con la barra di bloccaggio della clip.
- Si prega di non mettere le mani vicino alle cerniere durante il funzionamento del letto.

Peso massimo consigliato 120 kg

PL:

- A) Ostrożnie usuń wszystkie materiały opakowaniowe.
- B) Rozłoż łóżko i wyjmij opakowanie z częściami montażowymi.
- 1) Złoż łóżko i zabezpiecz je za pomocą blokady (element A na rysunku 1).
 - 2) Położyć złożone łóżko na boku i rozłoż dwie środkowe nogi (rys. 2).
 - 3) Umieść poprzeczkę (B) pomiędzy kółkami (C) a środkowymi nogami łóżka, płaską stroną skierowaną do góry. Wyrównaj otwory w poprzeczce z otworami w nogach, a następnie przełoż kółka przez otwory w poprzeczce i nogach (rys. 3). Dokręć nakrętki za pomocą klucza (D).
 - 4) Zwolnij blokadę i ostrożnie rozłoż jedną stronę łóżka, aż otwór w bocznej nodze wyrówna się z otworem w rozpórce (rys. 4). Włóż do otworu śrubę (F), a następnie użyj klucza (D), aby dokręcić nakrętkę. Powtórz po przeciwej stronie łóżka.
- Dzięki temu boczne nogi będą teraz rozkładać się samoistnie.

Pamiętaj, aby częściowo rozłożyć łóżko w celu wyrównania otworów.

- 5) Ustaw łóżko w pozycji pionowej, a następnie zamocuj 4 plastikowe nakładki na wywierconych otworach w każdej bocznej nodze (element E na rysunku 5).
- 6) Podczas rozkładania łóżka trzymaj mocno za uchwyty, aby łóżko nie rozłożyło się zbyt szybko.

Aby rozłożyć łóżko, przytrzymaj oba uchwyty i zwolnij blokadę (A).

Ostrożnie opuść jedną stronę łóżka na podłogę. Następnie powtórz po przeciwej stronie łóżka.

Aby złożyć łóżko, złoż ramę do wewnątrz i zabezpiecz za pomocą blokady (A).

Podczas obsługi łóżka trzymaj ręce z dala od zawiasów.

Maksymalne obciążenie łóżka wynosi 120 kg.

EN



Return / Damage Claim Instructions

- ⚠ DO NOT discard the box / original packaging.**
In case a return is required, the item must be returned in original box. Without this your return will not be accepted.
- ⚠ Take a photo of the box markings.**
A photo of the markings (text) on the side of the box is required in case a part is needed for replacement. This helps our staff identify your product number to ensure you receive the correct parts.
- ⚠ Take a photo of the damaged part (if applicable).**
A photo of the damage is always required to file a claim and get your replacement or refund processed quickly. Please make sure you have the box even if it is damaged.
- ⚠ Send us an email with the images requested.**
Email us directly from marketplace where your item was purchased with the attached images and a description of your claim.

DE



Rücksendung / Beschädigung Anweisungen

- ⚠ Werfen Sie den Karton / die Originalverpackung NICHT weg.**
Falls eine Rücksendung erforderlich ist, muss der Artikel in der Originalverpackung zurückgeschickt werden. Andernfalls wird Ihre Rücksendung nicht angenommen.
- ⚠ Machen Sie ein Foto von der Beschriftung des Kartons.**
Für den Fall, dass ein Ersatzteil benötigt wird, benötigen wir ein Foto der Beschriftung (Text) auf der Seite des Kartons. So können unsere Mitarbeiter Ihre Artikelnummer identifizieren und sicherstellen, dass Sie die richtigen Teile erhalten.
- ⚠ Machen Sie ein Foto des beschädigten Teils (falls zutreffend).**
Ein Foto des beschädigten Teils ist immer erforderlich, um eine Reklamation einzureichen und eine schnelle Bearbeitung Ihres Ersatzteils oder Ihrer Rückerstattung zu gewährleisten. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie den Karton haben, auch wenn er beschädigt ist.
- ⚠ Schicken Sie uns eine E-Mail mit dem gewünschten Foto.**
Schicken Sie uns eine E-Mail direkt vom Marktplatz, auf dem Sie den Artikel gekauft haben, mit den angehängten Fotos und einer Beschreibung Ihrer Reklamation.



Instructions De Retour / Réclamation De Dommages

⚠ NE PAS jeter la boîte/l'emballage d'origine.

Dans le cas où un retour est requis, l'article doit être retourné dans sa boîte d'origine. Sans cela, votre retour ne sera pas accepté.

⚠ Prenez une photo des marquages de la boîte.

Une photo des marquages (texte) sur le côté de la boîte est requise au cas où une pièce serait nécessaire pour le remplacement. Cela aide notre personnel à identifier votre numéro de produit pour s'assurer que vous recevez les bonnes pièces.

⚠ Prenez une photo des dommages (le cas échéant).

Une photo des dommages est toujours requise pour déposer une réclamation et obtenir rapidement votre remplacement ou votre remboursement. Assurez-vous d'avoir la boîte même si elle est endommagée.

⚠ Envoyez-nous un e-mail avec les images demandées.

Envoyez-nous un e-mail directement depuis le marché où votre article a été acheté avec les images ci-jointes et une description de votre réclamation.



Instrucciones de Devolución / Reclamación de Daños

⚠ NO deseche la caja/embalaje original.

En caso de que se requiera una devolución, el artículo debe ser devuelto en la caja original. Sin esto su devolución no será aceptada.

⚠ Tome una foto de las marcas de la caja.

Se requiere una foto de las marcas (texto) en el lado de la caja en caso de que se necesite una pieza para reemplazarla. Esto ayuda a nuestro personal a identificar su número de producto para asegurarse de que recibe las piezas correctas.

⚠ Tome una foto de los daños (si procede).

Una foto de los daños es siempre necesaria para presentar una reclamación y conseguir que su reemplazo o reembolso sea procesado rápidamente. Por favor, asegúrese de tener la caja aunque esté dañada.

⚠ Envíenos un correo electrónico con las imágenes solicitadas.

Envíenos un correo electrónico directamente desde el mercado donde se compró su artículo con las imágenes adjuntas y una descripción de su reclamación.



Istruzioni Per La Restituzione / Reclamo Per Danni

⚠ NON scartare la scatola / confezione originale.

Nel caso in cui sia richiesto un reso, l'articolo deve essere restituito nella scatola originale. Senza la scatola originale il tuo reso non sarà accettato.

⚠ Fare una foto dei contrassegni sulla scatola.

È necessaria una foto dei contrassegni (testo) sul lato della scatola nel caso in cui la parte debba essere sostituita. Questo aiuta il nostro staff a identificare il numero del tuo prodotto per assicurarti di ricevere le parti corrette.

⚠ Fare una foto di Danno (se è applicabile).

Una foto del danno è sempre necessaria per presentare un reclamo e ottenere rapidamente la sostituzione o il rimborso. Assicurati di avere la scatola anche se è danneggiata.

⚠ Inviaci una mail con le immagini richieste.

Inviaci un'e-mail direttamente dal mercato in cui è stato acquistato il tuo articolo con le immagini indicate e una descrizione del tuo reclamo.



Zwroty i reklamacje

⚠ Nie wyrzucaj oryginalnego opakowania.

Jeśli chcesz zwrócić produkt, musi znajdować się on w oryginalnym opakowaniu. Towar zwrocony w nieoryginalnym opakowaniu nie zostanie przyjęty.

⚠ Zrób zdjęcie oznaczeń na opakowaniu.

Jeśli jakakolwiek część wymaga wymiany, zrób zdjęcie oznaczeń kodu produktu, który znajduje się na opakowaniu. Pozwoli nam to zidentyfikować produkt i dostarczyć ci właściwą część.

⚠ Zrób zdjęcie uszkodzonej części (jeśli dotyczy).

Jeśli chcesz złożyć reklamację, zrób zdjęcie uszkodzonej części. Pozwoli nam to zatwierdzić reklamację i zlecić zwrot środków na twoje konto. Do złożenia reklamacji potrzebne będzie oryginalne opakowanie.

⚠ Skontaktuj się z nami.

Skontaktuj się z nami telefonicznie, mailowo lub poprzez formularz kontaktowy. Załącz zdjęcie produktu i opis roszczenia.